

33.教導小孩要懷念老人所走過的路

[42:37-44:08]

這首「教導小孩要懷念老人所走過的路」，是由三個樂句所組成的歌謠，五聲音階是曲調構成的主體。這也是族人利用歌唱的場合，教導年輕的族人，要表現我們泰雅族人非躍的腳步，讓我們聚在此一起來懷念過去我們老人所走過的路。

[歌詞與翻譯]

1.soberanma someramat soberanma mo

前奏歌聲(虛詞)

2.someramat mi yo

前奏歌聲(虛詞)

3.hogan rahuey rahuey su wagey

聚 聚集 聚集 你 太陽

[今天相聚在一起]

4.galay ta ya somahelaw

拿 我們 助詞 快樂；歡樂

[表現我們的歡樂]

5.galay ta ya somahelaw miyo

拿 我們 助詞 快樂；歡樂

[比線我們的歡樂!]

6.hogan rahuey rahuey su wagey

聚 聚集 聚集 你 太陽

[今天相聚在一起]

7. galay ta ya somahelaw

拿 我們 助詞 快樂；歡樂

[表現我們的歡樂]

8.galay ta ya motalibu mi yo

拿 我們 助詞 圍圓圈 助詞

[讓我們圍成一個圓圈]

9. hogan rahuey rahuey su wagey

聚 聚集 聚集 你 太陽

[今天相聚在一起]

10.si ta gali masatopaw

就 我們 拿 跳躍

[表現我門飛躍的腳步]

11. si ta gali masatopaw

就 我們 拿 跳躍

[表現我們飛躍的腳步]

12. hogan rahuey rahuey su wagey
聚 聚集 聚集 你 太陽

[今天相聚在一起]

13. sagagay ta iryax soni
分別；分離 我們 天 現在

[今天讓我們說再見吧]

14. sagagay ta iryax soni
分別；分離 我們 天 現在

[今天讓我們說再見吧]

15. hogan rahuey rahuey su wagey
聚 聚集 聚集 你 太陽

[今天相聚在一起]